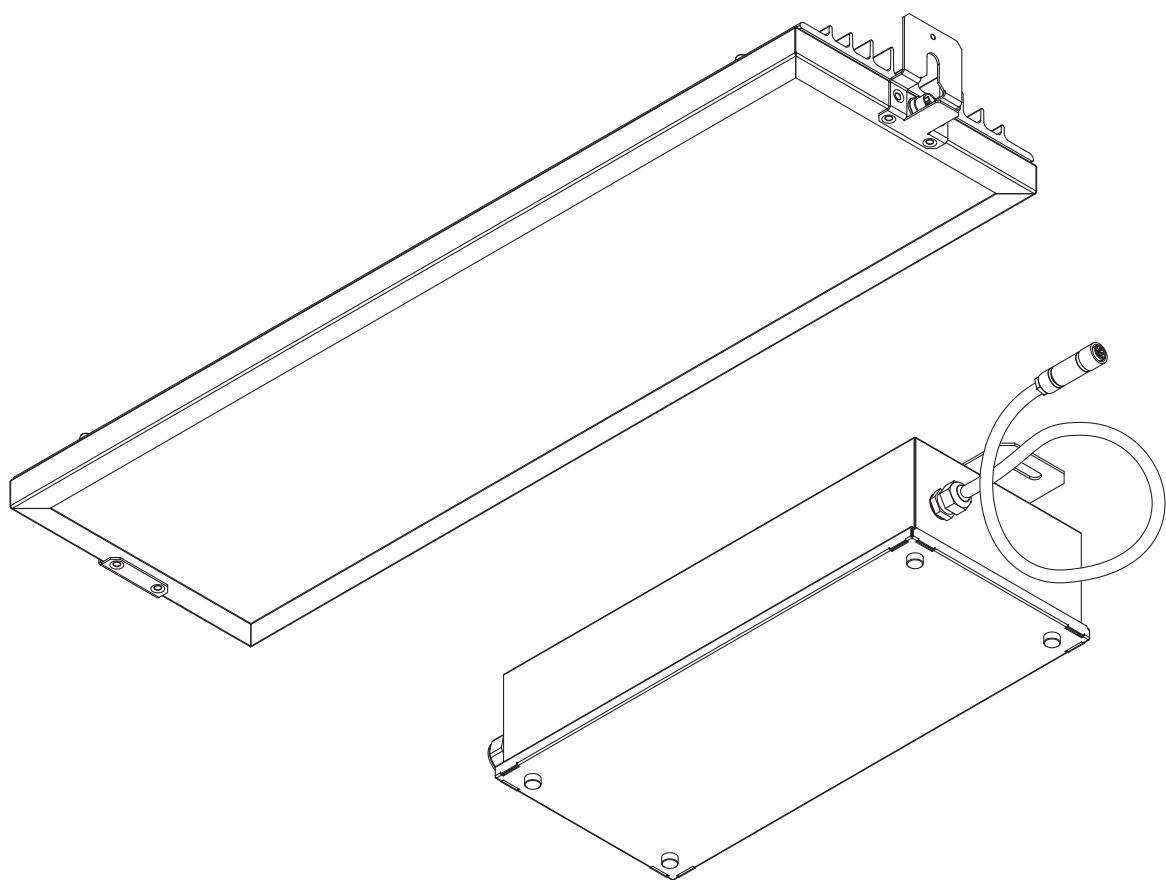


TL 33C / TL 33S

5WD...C

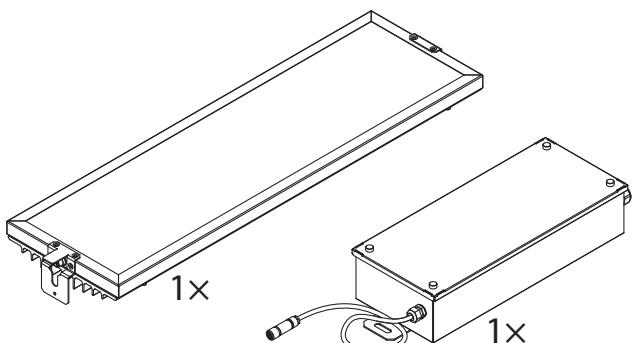
5WD750...



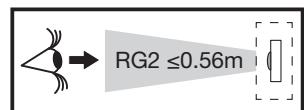
siteco

TL 33C / TL 33S

5WD.6....C + 5WD750...

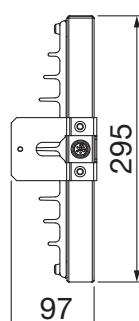


TL 33 .	LED-Modul	E-Box	
		10 Step DIM	DALI
mini	5WD26..C.C..	5WD7508C	5WD750DC
midi	5WD46..J.C..	5WD7508E	5WD750DE
maxi	5WD46..J.C..	5WD7508J	5WD750DJ

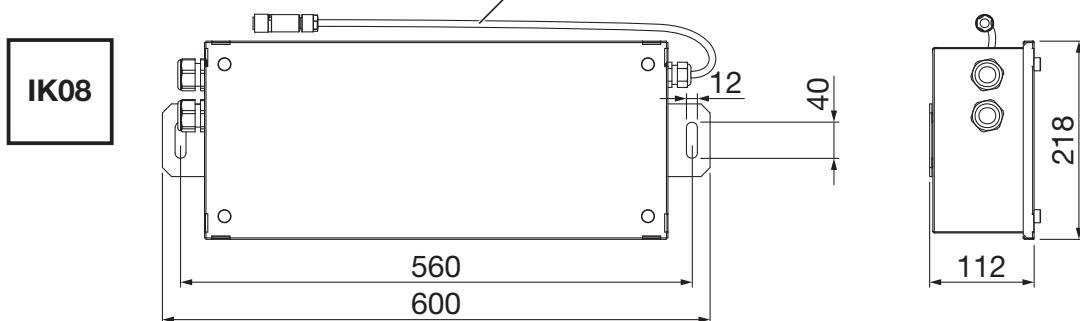


TL 33C / TL 33S

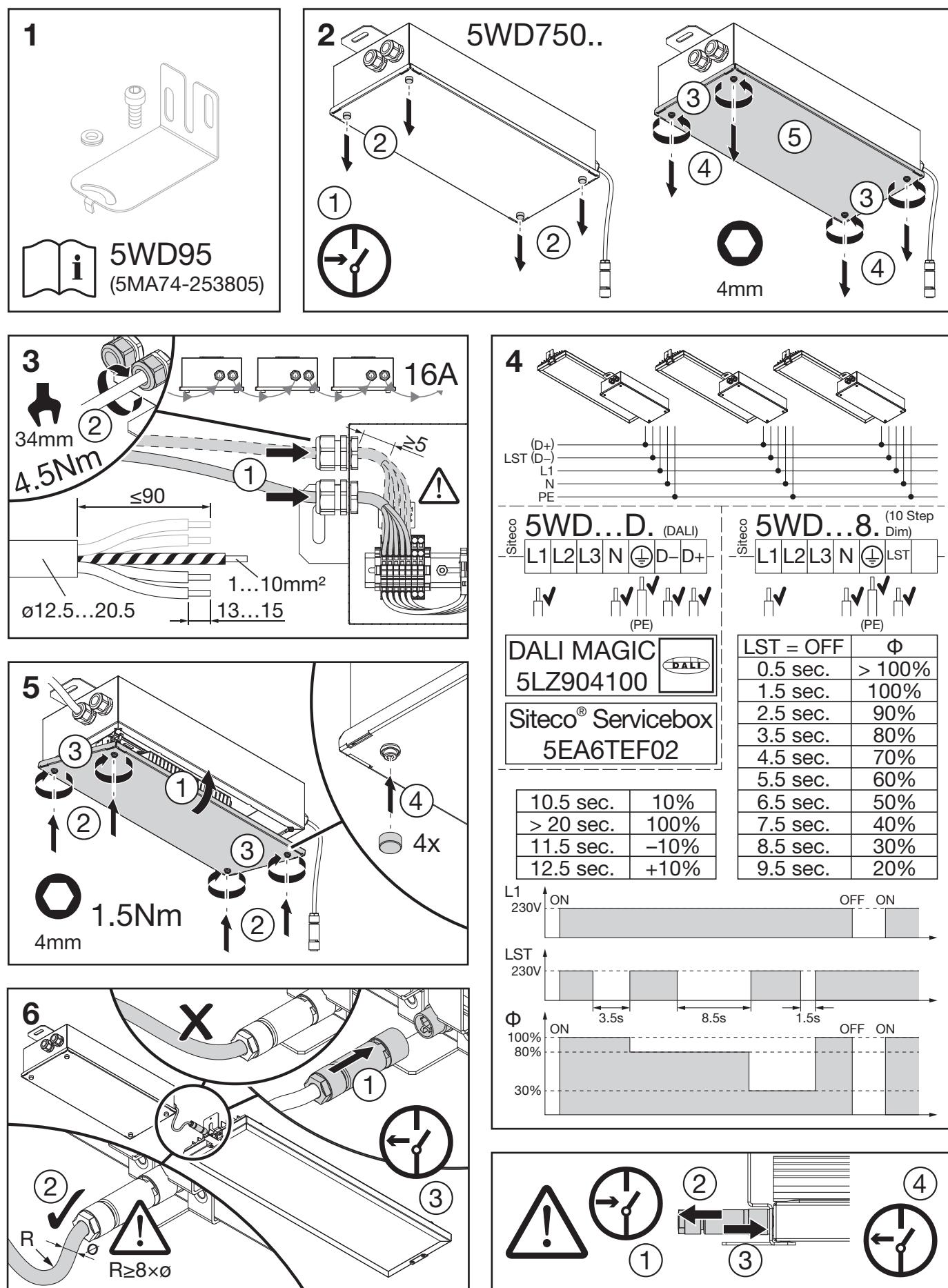
[mm]



E-Box



		L	U~	f	@ 50% I _{peak}	kg	
TL 33 . mini	5WD26..C.C..	430				5.3	4.2...6.5m
TL 33 . midi / maxi	5WD46..C.C..	1000				12.3	4.2...6.5m
E-Box mini, 10 StepDIM	5WD7508C	600	220...240V	50...60Hz	44A / 350µs	5.3	
E-Box midi, 10 StepDIM	5WD7508E	600	220...240V	50...60Hz	4A / 5ms	5.2	
E-Box maxi, 10 StepDIM	5WD7508J	600	220...240V	50...60Hz	4A / 5ms	5.2	
E-Box mini, DALI	5WD750DC	600	220...240V	50...60Hz	62A / 330µs	5.5	
E-Box midi, DALI	5WD750DE	600	220...240V	50...60Hz	4A / 5ms	5.2	
E-Box maxi, DALI	5WD750DJ	600	220...240V	50...60Hz	4A / 5ms	5.2	



Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse C-D.

This product contains a light source of energy efficiency class C-D.

5WD26C0C . . N3		C	
5WD46C0J . . N3		C	

5WD36C0E2ZL00156XX		
5WD36C0E2ZL00233XX		

5WD36C0E2ZL00196XX	
5WD36C0E2ZL00232XX	



④ Durch entsprechende Positionierung der Leuchte sollte vermieden werden, dass jemand für längere Zeit aus einem Abstand von weniger als -.-m direkt in die Leuchte schaut. ⑥ The luminaire should be positioned so that prolonged staring into the luminaire at a distance closer than -.-m is not expected. ⑦ Le luminaire doit être positionné de façon à ce que personne ne puisse le fixer du regard de manière prolongée à une distance inférieure à RG1 > 0.56m ⑧ Posizionare l'apparecchio di illuminazione in modo da evitare di guardarvi a lungo ad una distanza inferiore a -.-m. ⑨ La luminaria debe colocarse de tal manera que no está previsto que se mire a la misma directamente de forma prolongada a una distancia inferior a -.-m. ⑩ A luminária deve ser posicionada de forma a que não seja expectável olhar prolongadamente para a luminária a uma distância inferior a -.-m. ⑪ Το φωτιστικό πρέπει να τοποθετείται έτσι ώστε να αποφευχθεί παρατεταμένη οπτική επαφή από απόσταση μικρότερη των -.- μέτρων. ⑫ De armatuur moet zo worden geplaatst dat langdurig staren in de armatuur op een afstand van minder dan -.-m niet wordt verwacht. ⑬ Armaturen bör placeras så att man inte förväntas kunna titta långvarigt in i armaturen på ett avstånd närmare än -.-m. ⑭ Valaisin on sijoitettava siten, että sen pitkäaikainen tarkastelu -.- metriä lähestään ei ole odotettavissa. ⑮ Plasser lampen slik at det ikke er mulig å stirre inn i lampen over lengre tid på en avstand nærmere enn -.-m. ⑯ Armaturet skal placeres således, at det ikke er mulig at kigge ind i armaturet i længere tid på en afstand, som er mindre end -.-m. ⑰ Svítidlo má být umístěno tak, aby v případě delšího pohledu do svítidla vzdálenost mezi osobou a svítidlem byla minimálně -.-m. ⑱ Светильник должен быть расположен так, чтобы возможность длительного взгляда внутрь на расстоянии менее -.-м была минимальной. ⑲ A lámpatest helyzetének beállításakor nem kell azzal számolni, hogy valaki -.- m-nél közelebbről. ⑳ Oprawa powinna być tak montowana, aby długotrwała, bezpośrednia obserwacja oprawy nie była możliwa z odległości bliżej niż -.-m. ⑳ Svetidlo musí byť umiestnené tak, aby sa osoba v prípade dlhšieho pozeraania sa na svietidlo nenachádzala vo vzdialenosťi menšej ako -.-m. ⑳ Svetilo je treba namestiti tako, da ni mogoče pričakovati daljšega strmenja vanj na razdalji, krajši od -.-m. ⑳ Aydinlatma, -.- metreden daha yakin bir mesafeden ışıklığa uzun süre doğrudan bakılacak şekilde konumlandırılmalıdır. ⑳ Svjetiljku treba postaviti na način da se ne očekuje duže gledanje u svjetiljku na udaljenosti bližoj od -.-m. ⑳ Corpul de iluminat trebuie pozitionat astfel incat uitatul direct in lumina la o distanta mai mica de -.-m sa nu fie posibil. ⑳ Осветителното тяло трябва да е разположен така, че да се избегва продължително взиране в него от разстояние по-малко от -.-m. ⑳ Valgusti peab olema paigutatud nii, et pikaajaline jälgimine -.-m kauguse pealt oleks välistatud. ⑳ Šviestuvas turi būti sumontuotas taip, kad galimas tiesioginis žiūrėjimo atstumas būtų ne mažesnis kaip -.-m. ⑳ Gaismekli jānovieto tā, lai nenotiktu ilgstoša skatišanās uz to attālumā, kas mazāks par -.-m. ⑳ Svetiljka treba biti postavljena tako da duže gledanje u svetiljku sa udaljenosti manje od -.-m nije moguće. ⑳ Світильник має бути розташований таким чином, щоб візуальне продовження світильника було на відстані не менше -.-m. ⑳ Негізгі құат сымы мен DALI жарықтықты реттейтін кабель арасында негізгі оқшаулағыш керек болады.



④ Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht auswechselbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen. ⑤ The light source of this luminaire is not replaceable, when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced. ⑥ La source de lumière de ce luminaire ne peut être remplacée, lorsque celle-ci atteint la fin de sa durée de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé. ⑦ La sorgente luminosa di questo apparecchio di illuminazione non può essere sostituita; al termine della durata della sorgente luminosa occorrerà sostituire l'intero apparecchio di illuminazione. ⑧ La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable, cuando la fuente de luz llega al final de la vida se debe de sustituir la luminaria entera. ⑨ A fonte de luz desta luminária não é substituível, quando a fonte de luz atinge o seu fim de vida, toda a luminária deve ser substituída. ⑩ Η πηγή φωτός αυτής της λυχνίας δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Σε περίπτωση που η πηγή φωτός παύει να λειτουργεί, πρέπει να αντικατασταθεί όλη η λυχνία. ⑪ De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar. Wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, dient het gehele armatuur te worden vervangen. ⑫ Ljuskällan för denna armatur kan inte bytas ut, när ljuskällan nått slutet av sin livslängd skall hela armaturen ersättas. ⑬ Tämän valaisimen valonlähdettä ei voida vaihtaa, koko valaisin on vaihdettava, kun valonlähdet tulee käyttöökänsä päähän. ⑭ Lyskilden til denne lampen kan ikke skiftes ut. Når lyskildens levetid er over, må hele lampen skiftes ut. ⑮ Lyskilden i dette armature kan ikke udskiftes. Når lyskildens levetid er ophørt, skal hele armaturet udskiftes. ⑯ Světelný zdroj není vyměnitelný. Po skončení života světelného zdroje je třeba vyměnit celé svítidlo. ⑰ Источник света данного светильника не подлежит замене, в случае достижения окончания срока его службы светильник заменяется целиком. ⑱ A fényforrás nem cserélhető a lámpatestben. Amennyiben a fényforrás elérte élettartama végét, az egész lámpatest cseréje szükséges. ⑲ Źródło światła w tej oprawie jest niewymienne. Gdy źródło światła ulegnie zużyciu, należy wymienić całą oprawę. ⑳ Svetidlo musí byť umiestnené tak, aby sa osoba v prípade dlhšieho pozeraania sa na svietidlo nenachádzala vo vzdialenosťi menšej ako -.-m. ⑳ Svetlobni vir te svetilke se ne more spremeniti, ko je svetlobni vir dosegel svojo končno uporabo, potrebno je zamenjati celotno luč. ⑳ Bu armatürün ışık kaynağı değiştirilemez. Armatür ömrünün sonuna geldiğinde bütün armatür değiştirilir. ⑳ Izvor svjetlosti ove svjetiljke nije zamjenjiv. Kada svjetiljka dosegne svoj životni vijek, potrebno je zamjeniti cijelu svjetiljku. ⑳ Sursa de lumina nu se poate schimba. Cand aceasta nu mai functioneaza trebuie schimbat tot corpul de iluminat. ⑳ Из источника на светлина в това осветително тяло не се подменя. Когато източника на светлина достигне края на живота си, трябва да се подмени цялото осветително тяло. ⑳ Valgusallikas ei ole vahetatav; kui valgusti tööga on läbi, vahetatakse terve valgusti. ⑳ Maitinimo šaltinis šiamė šviestuve yra nekeičiamas, pasibaigus jo tarnavimo laikui, turėtų būti pakeistas visas šviestuvas. ⑳ Gaismekļa gaismas avots nav aizvietojams, kad gaismas avota mūžs ir galā, jānomaina viss gaismeklis. ⑳ Svetlosni izvor dostigne svoj životni ek cela svetiljka će biti zamjenjena. ⑳ Джерело светла в цьому світильнику не можна замінити, тому коли джерело світла досягне свого кінця строку служби, має бути замінений весь світильник. ⑳ Шығарданың жарық көзі алмасыруға келмейді, егер жарық көзі аяқталғаннан кейін барлық шығардан алмасырылуы керек.

